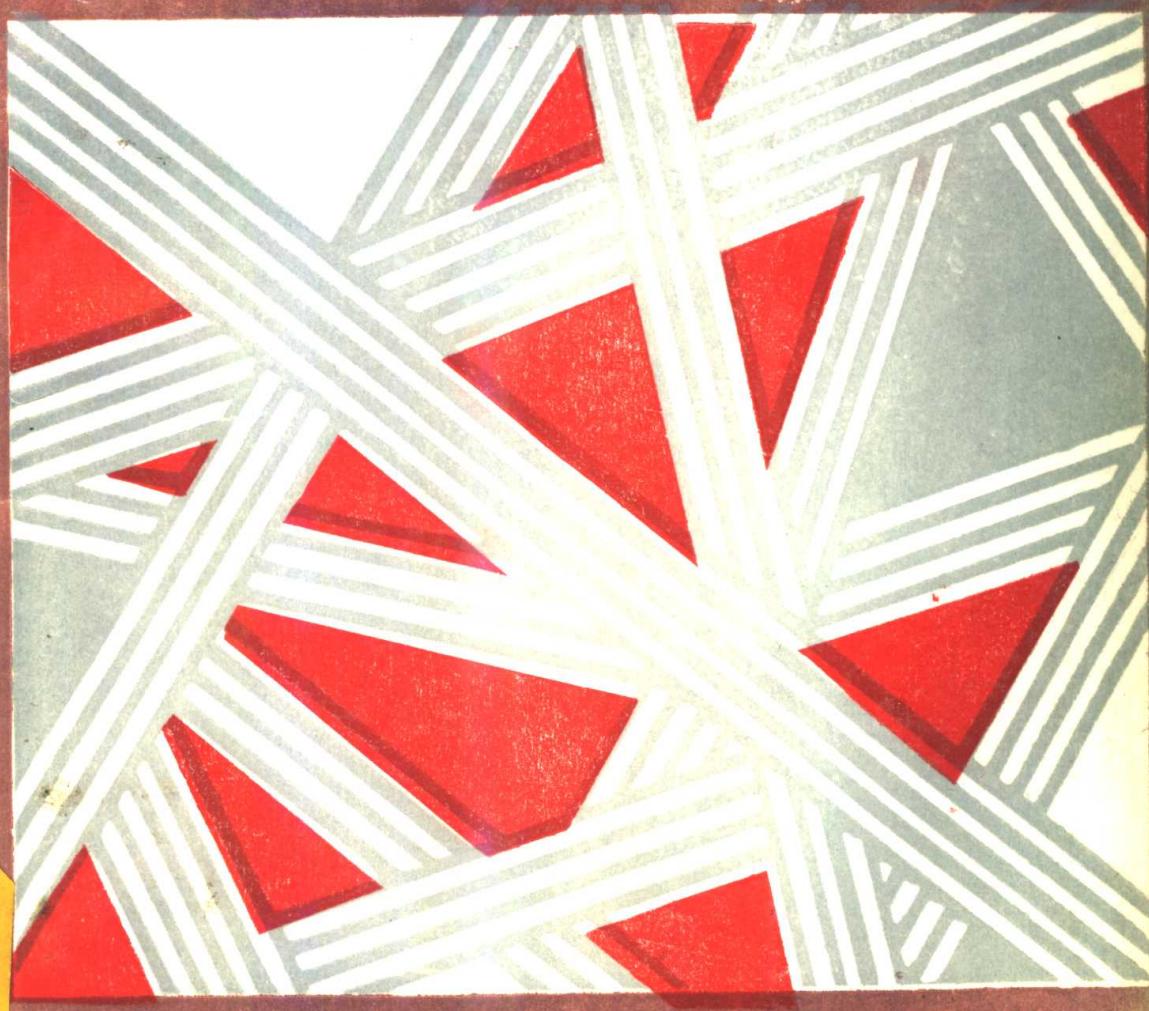


熱處理問題與對策 —150例—

黃盈智 編譯



全華科技圖書股份有限公司 印行
世界图书出版公司重印

熱処理の トラブルと対策150問

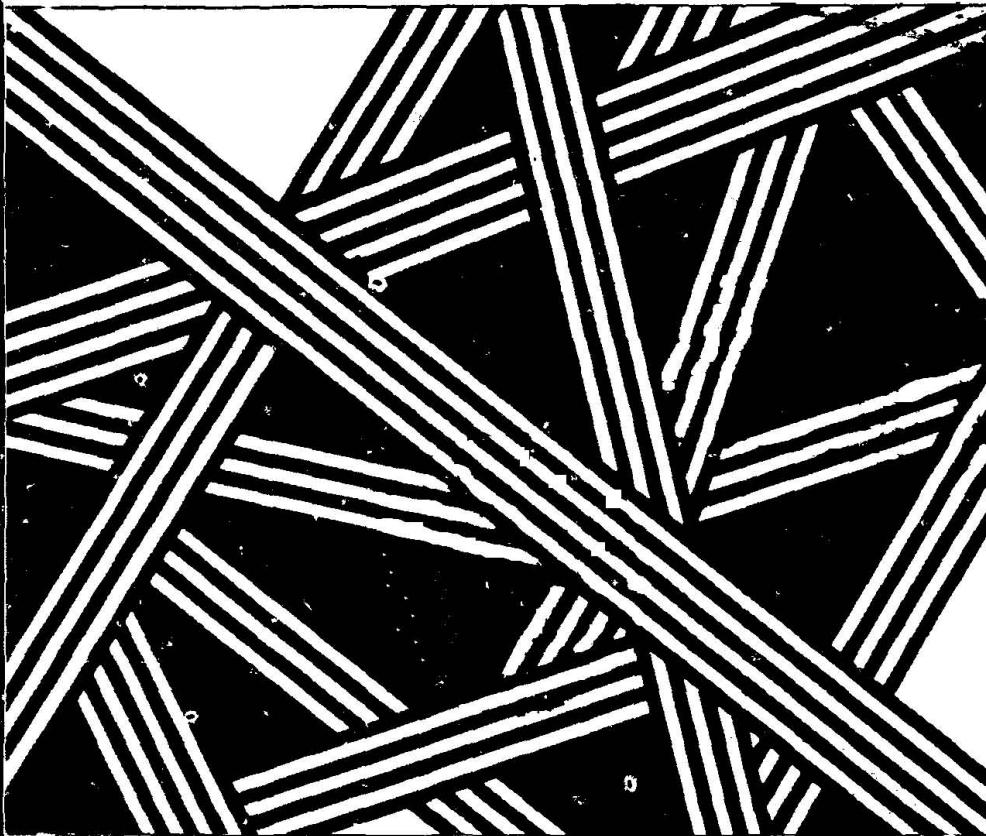
大和久 重雄 著

日刊工業新聞社

熱處理問題與對策

—150例—

黃盈智 編譯



全華科技圖書股份有限公司 印行
世界图书出版公司重印

热处理问题与对策

— 150 例 —

黄盈智 编译

全华科技图书股份有限公司出版

世界图书出版公司 重印

(北京朝内大街 137 号)

北京中西印刷厂印刷

新华书店北京发行所发行 全国各地新华书店经售

1991年8月第1版 开本: 864×1181 1/32

1991年第1次印刷 印张: 5.25

印数: 0,001~1,600

ISBN 7-5062-0874·1/T.3

定价: 3.70元

本书经全华科技图书股份有限公司香港和
中国大陆总代理鑫港出版社有限公司特许
世界图书出版公司独家重印, 限国内发行

1991

我們的宗旨：



感謝您選購全華圖書
希望本書能滿足您求知的慾望

為保護您的眼睛，本公司特別採用不反光的米色印墨紙。.

原序

著者自從事熱處理至今已有 50 餘年。多少可認為是此行業之專家。

1931 年在日本鐵路技術研究所，當時是奉職於鐵路局，專門從事工具之熱處理研究工作，自此開始進入鋼之熱處理生涯，亦即所謂熱處理是著者之生活工作。著者以高速度鋼之熱處理研究取得學位，還有藍綬褒章及獲得四等勳瑞寶章之榮銜。這些榮譽，皆是著者一生努力所被賞賜之物。

現在是以技術顧問之身份，於國內外之各工場，作現場熱處理技術之指導。在此當中曾遭遇許多熱處理問題，經常為解決這些問題而努力，現在仍是在從事解決問題之工作。

此次，以長年之經驗，將熱處理之間題與對策 Q & A 整理成冊，其內容分為 23 章，針對各種情形作 153 例，解說其原因與其對策。

本書是以實例為基礎，說明各種問題之正確解法，對現場技術者或許有很大助益之故，所以確信可以視為一本指導書。當然，本書不能說是已解決了任何熱處理問題，因為尚未解決之問題仍然太多了。但盼本書能成為解決混迷問題中之一座燈台，是著者高興不過之事。

本書確信是一本指導書籍，尚盼各位讀者以解決問題者之身份，多加思考，體驗是比讀百萬卷書更重要的。以著者 50 餘年之經驗撰寫而成，可說是一本集聚智慧之書籍。因此，倘能活用本書，相信能助於解決熱處理之間題。但熱處理之間題多歧複雜，本書確實難以全

部網羅，此種無法完備之處，尚乞各位讀者予以補充，並賜指正，則感幸甚。

最後，本書能活用各種圖表及引用各文獻之處，對各著書者及執筆者深感謝意。另者，本書之能以出版，全仰仗日刊工業新聞社出版局各位先生之支持，在此謹致最高的敬意。

著 者 謹識

譯序

熱處理為當今步向尖端科技之機械製造過程中，頗感困難以及急待解決之工程之一。熱處理性優者可提高製品之精度，並增長壽命。反之，不良者常致成製品變形、裂痕、脆性、硬度不良等現象，而影響精度及壽命。

本書為作者以從事熱處理 50 餘年之經驗，將熱處理上實際所遭遇之各種問題，列舉 150 個實例，解說其原因以及防範對策。俾提供從事熱處理者，改善熱處理作業上之困難。雖然本書未盡網羅全部熱處理上之問題，但對於未述及之問題，倘各位讀者能活用本書對原因之分析及解決之正確要領，相信必可獲得有效之改善成果。因此，譯者確信本書譯成中文更助於讀者瞭解及活用。但其用語上涉及甚廣，尚未統一者甚多，不當之處在所難免，尚祈海內賢達高明，不吝指正，在所企盼。

黃盈智

目 錄

1

熱處理問題之分類

2

有關裂痕之54例

2-1	裂痕入門.....	7
(1)	熱處理品出現裂痕之種類.....	7
(2)	裂痕之判斷法.....	7
(3)	裂痕之區分法.....	9
2-2	有關淬火裂痕之 25 例.....	10
(1)	材質與淬火裂痕.....	10
(2)	淬火性 (D ₁) 與淬火裂痕.....	13
(3)	M _s 點與淬火裂痕.....	14
(4)	淬火溫度 (沃斯田鐵化溫度) 與淬火裂痕.....	15
(5)	過熱與淬火裂痕.....	17
(6)	淬火冷卻速度與淬火裂痕.....	18
(7)	提升淬火與淬火裂痕.....	21
(8)	水溫與淬火裂痕.....	22
(9)	有蕊淬火與淬火裂痕.....	24
(10)	反覆淬火與淬火裂痕.....	25
(11)	脫炭與淬火裂痕.....	25

(12) 渗炭與淬火裂痕.....	26
(13) 殘留沃斯田鐵與淬火裂痕.....	26
(14) 應力集中部與淬火裂痕.....	27
(15) 加熱爐與淬火裂痕.....	28
(16) 放電加工與淬火裂痕.....	29
(17) 引起淬火裂痕之材料規格(危險斷面).....	29
(18) 鍛造品之分模線與淬火裂痕.....	30
(19) 決定引起淬火裂痕之部位.....	30
(20) 工件形狀與淬火裂痕.....	30
(21) 淬火裂痕何時引起.....	35
(22) 因急冷而分裂嗎？.....	37
(23) 因急熱而分裂嗎？.....	38
(24) 如何防止淬火裂痕.....	39
(25) 淬火裂痕之試驗方法.....	40
2-3 有關回火裂痕之7例.....	41
(1) 何謂回火裂痕.....	41
(2) 因急熱回火之回火裂痕.....	42
(3) 因急冷回火之回火裂痕.....	42
(4) 回火裂痕發生於何種鋼.....	45
(5) 回火裂痕發生於何時.....	45
(6) 回火裂痕發生於何種形狀.....	46
(7) 如何防止回火裂痕.....	46
2-4 有關磨裂之4例.....	46
(1) 何謂磨裂.....	46
(2) 磨裂何時發生.....	48
(3) 磨裂出現何種形狀.....	48

(4) 如何防止磨裂.....	49
2-5 有關深冷處理裂痕之 4 例.....	49
(1) 何謂深冷處理裂痕.....	49
(2) 深冷處理裂痕為何引起.....	50
(3) 深冷處理裂痕何時引起.....	51
(4) 如何防止深冷處理裂痕發生.....	51
2-6 有關擋置裂痕之 4 例.....	52
(1) 何謂擋置裂痕.....	52
(2) 擋置裂痕為何引起.....	52
(3) 如何防止擋置裂痕.....	53
(4) 擋置裂痕之形狀.....	53
2-7 有關電鍍裂痕之 3 例.....	53
(1) 何謂電鍍裂痕.....	53
(2) 電鍍裂痕因何引起.....	54
(3) 如何防止電鍍裂痕.....	54
2-8 有關高周波淬火工件裂痕之 4 例.....	54
(1) 何謂高周波淬火.....	54
(2) 高周波淬火會生裂痕嗎.....	55
(3) 高周波淬火品回火時會生裂痕嗎.....	56
(4) 如何防止高周波淬火品之淬火裂痕.....	56

3

有關熱畸變之 23 例

3-1 热畸變有尺寸變化及形狀變化兩種.....	57
3-2 有關尺寸變化之 6 例.....	58
(1) 尺寸變化之原因如何.....	58

(2) 材質與尺寸變化.....	59
(3) 淬火與尺寸變化.....	59
(4) 回火與尺寸變化.....	60
(5) 合金鋼之尺寸變化.....	61
(6) 如何減輕尺寸變化.....	61
3-3 有關形狀變化之 10 例.....	61
(1) 變形之原因如何.....	61
(2) 加熱與變形.....	62
(3) 冷却與變形.....	62
(4) 深冷處理與變形.....	64
(5) 回火與變形.....	64
(6) 反覆淬火與變形.....	64
(7) 殘留應力與變形.....	65
(8) 如何防止變形.....	65
(9) 如何矯正變形.....	67
(10) 淬火變形之試驗方法.....	68
3-4 有關淬火彎曲之 6 例.....	69
(1) 淬火彎曲因何引起.....	69
(2) 淬火彎曲呈何現象.....	70
(3) 冷却方法與淬火彎曲.....	70
(4) 如何防止淬火彎曲.....	73
(5) 如何檢驗淬火彎曲.....	73
(6) 如何矯正淬火彎曲.....	74

4

有關擋置變形之3例

- (1) 何謂擋置變形..... 75
- (2) 擋置變形之原因如何..... 75
- (3) 如何防止擋置變形..... 77

5

有關淬火軟點之3例

- (1) 何謂淬火軟點..... 79
- (2) 如何區別淬火軟點..... 79
- (3) 如何防止淬火軟點..... 80

6

有關應力之8例

- (1) 應力有熱應力與變態應力2種..... 83
- (2) 熱應力與變態應力之優劣點..... 84
- (3) 硬度與殘留應力..... 84
- (4) 磨耗與殘留應力..... 84
- (5) 破裂與殘留應力..... 85
- (6) 電鍍與殘留應力..... 85
- (7) 生鏽與殘留應力..... 85
- (8) 如何去除殘留應力..... 86

7

有關硬度之 5 例

(1) 泉火而不變硬時應如何.....	87
(2) 為何引起硬度斑點.....	88
(3) 為何引起軟化不足.....	89
(4) 表面淬火物之表面為何軟化.....	89
(5) 如何驗出是否有高溫回火.....	90

8

有關脆性之 9 例

(1) 脆性之種類.....	91
(2) 退火脆性因何引起.....	91
(3) 回火脆性因何引起.....	93
(4) 泉火後為何變脆.....	93
(5) 300°C 脆性為何引起.....	94
(6) 何謂低溫脆性.....	95
(7) 氢脆性為何引起.....	95
(8) 電鍍為何導致脆性.....	95
(9) 何謂 σ 脆性.....	96

9

有關腐蝕之 3 例

(1) 最易腐蝕之組織為何.....	97
(2) 應力腐蝕因何引起.....	97
(3) SUS 304 之晶界腐蝕原因如何.....	97

10

有關研磨之2例

- | | |
|-----------------|-----|
| (1) 何謂研磨燒焦..... | 99 |
| (2) 磨裂因何引起..... | 100 |

11

有關磨耗之3問

- | | |
|----------------------------|-----|
| (1) 淬火後雖硬但為何易磨耗..... | 103 |
| (2) 如何作防止磨耗之熱處理..... | 103 |
| (3) 渗炭淬火與高周波淬火何者耐磨性較強..... | 104 |

12

有關組織之10問

- | | |
|--------------------------------------|-----|
| (1) 異常組織為何引起..... | 105 |
| (2) 如何區別殘留沃斯田鐵組織..... | 106 |
| (3) 為何出現黑點(dark spot) | 106 |
| (4) 為何出現鱗剝(fish scale) | 106 |
| (5) 費德曼(Widmanstätten) 組織如何發生..... | 107 |
| (6) 脫炭組織之兩種類..... | 108 |
| (7) 編狀組織如何引起..... | 109 |
| (8) 為何引起雪明碳鐵之黑鉛化..... | 110 |
| (9) 內部酸化為何引起..... | 110 |
| (10) 為何引起白層..... | 111 |

13

有關表面狀態之3例

- | | |
|-----------------|-----|
| (1) 脫炭爲何引起..... | 113 |
| (2) 酸化爲何引起..... | 113 |
| (3) 其它..... | 11 |

14

有關淬火液之4例

- | | |
|-----------------------|-----|
| (1) 何種淬火液是優者..... | 117 |
| (2) 淬火水中不可混入其它物嗎..... | 118 |
| (3) 淬火油中不可混入其它物嗎..... | 118 |
| (4) 水溶性淬火液之最佳使用法..... | 118 |

15

高周波淬火之困難與對策

- | | |
|---------------|-----|
| (1) 淬火破裂..... | 121 |
| (2) 軟點..... | 122 |
| (3) 表面剝離..... | 122 |

16

火焰淬火之困難與對策

- | | |
|---------------|-----|
| (1) 表面剝離..... | 123 |
| (2) 表面龜裂..... | 123 |

17

滲炭淬火之困難與對策

- | | |
|---------------|-----|
| (1) 硬化不良..... | 125 |
| (2) 軟點..... | 126 |
| (3) 剝離..... | 127 |
| (4) 磨裂..... | 127 |

18

有關熱處理一些事項

- | | |
|----------------------------------|-----|
| (1) 珠擊導致淬火不易..... | 129 |
| (2) 作軟氮化處理則無法電鍍或染黑..... | 129 |
| (3) 磷酸塩皮膜鋼板未經其它處理是難以淬火的..... | 130 |
| (4) S P C 材冷間加工後滲炭時會變粗粒化而性脆..... | 130 |

19

不完全淬火之區別

20

三種效果

- | | |
|---------------|-----|
| (1) 質量效果..... | 133 |
| (2) 形狀效果..... | 134 |
| (3) 尺寸效果..... | 134 |

21

五種不同

- | | |
|-----------------------|-----|
| (1) 淬火溫度與急冷溫度之不同..... | 135 |
|-----------------------|-----|